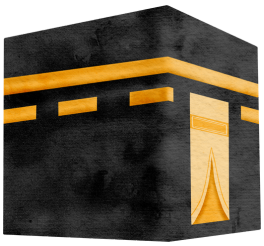
Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

سُورَةُ الانْشِقَاقِ

Sourate Al-Inchiqaq

Comprendre la sourate, verset par verset, et jouer pour retenir !



Ce dossier appartient à :

.....

Découvrir | Comprendre | Jouer | Retenir

ÉtF

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ



La carte d'identité de la sourate

À lire avec un adulte

Nombre de versets	La sourate Al-Inchiqaq est composée de **25 versets**.
Sa place dans le Coran	Al-Inchiqaq, ou « La déchirure », est **la 84e sourate** du Coran.
Son objectif	Nous montrer ce qui se passera au Jour du Jugement, quand **le ciel et la terre obéiront totalement à Allah**. Elle rappelle à l'homme qu'il doit se soumettre à son Seigneur, car **tout ce qu'il fait compte**.

★ Le savais-tu ? Les liens entre les sourates

Avec la sourate d'avant (Al-Mutaffifîn) : elle se termine en parlant du Jugement : les croyants sont honorés, les mécréants humiliés. Al-Inchiqaq continue en décrivant les grands signes qui annonceront ce Jour.

Avec la sourate suivante (Al-Burûj) : elle continue le même sujet, le Jour du Jugement, en ajoutant des détails sur ce qui attend les gens après.

ث ش ن ض ع ج

ÉtF

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ



Résumé de la sourate

À lire avec un adulte

La sourate commence en parlant de **grands changements dans le ciel et la terre**, qui se produiront au Jour du Jugement.

Puis elle parle de la vie de l'être humain, qui passe son temps à travailler et à faire des efforts, mais qui **devra rendre des comptes à la fin**, selon ses bonnes ou mauvaises actions.

Elle montre ensuite la différence entre les croyants et les mécréants : **les croyants recevront leur livre de bonnes actions et seront récompensés** ; les mécréants, eux, refuseront encore de croire malgré tous les signes, et subiront un châtiment terrible.

Ma question pour la muallima

Écris ici ce que tu aimerais lui demander sur cette sourate.

.....

.....

.....

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir



Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ

Versets 1 à 5 **Les événements du Jour du Jugement**

إِذَا ٱلسَّمَآءُ ٱنشَقَّتْ ﴿١﴾ وَأَذِنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ ﴿٢﴾

« Quand le ciel se déchirera, et obéira à son Seigneur, comme il se doit »

وَإِذَا ٱلْأَرْضُ مُدَّتْ ﴿٣﴾ وَأَلْقَتْ مَا فِيهَا وَتَخَلَّتْ ﴿٤﴾

« Et que la terre sera aplanie, et qu'elle rejettera ce qu'elle contient et se videra »

Le ciel va se fendre, la terre va être aplatie et vidée de tout ce qu'elle contient, et **tout va obéir à l'ordre d'Allah**. C'est le moment où la vie d'ici-bas s'arrête, pour laisser place à la vie éternelle. Ces images sont là **pour réveiller nos cœurs**.

Ma question pour la muallima

Écris ici ce que tu aimerais lui demander sur cette sourate.

.....

.....

.....

ÉtF

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir



Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ

Versets 6 à 15 — **L'homme rencontrera son Seigneur**

يَٰٓأَيُّهَا ٱلْإِنسَٰنُ إِنَّكَ كَادِحٌ إِلَىٰ رَبِّكَ كَدْحًا فَمُلَٰقِيهِ ﴿٦﴾

« Ô homme ! Toi qui t'efforces vers ton Seigneur sans relâche, tu Le rencontreras »

فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَٰبَهُۥ بِيَمِينِهِۦ ﴿٧﴾ فَسَوْفَ يُحَاسَبُ حِسَابًا يَسِيرًا ﴿٨﴾

« Celui qui recevra son livre dans sa main droite sera jugé avec facilité »

Chaque être humain avance, jour après jour, vers **une grande rencontre : celle avec Allah**. À la fin, il recevra son livre d'actions : **dans la main droite** pour ceux qui ont cru, qui seront heureux ; **derrière le dos** pour ceux qui ont rejeté la foi, et rien ne pourra les sauver.

Ma question pour la muallima

Écris ici ce que tu aimerais lui demander sur cette sourate.

.....

.....

.....

ÉtF

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir



Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ

Versets 16 à 25 **La vie de l'homme sur terre**

فَلَآ أُقۡسِمُ بِٱلشَّفَقِ ﴿١٦﴾ وَٱلَّيۡلِ وَمَا وَسَقَ ﴿١٧﴾
وَٱلۡقَمَرِ إِذَا ٱتَّسَقَ ﴿١٨﴾

« Je jure par le crépuscule, et par la nuit et ce qu'elle rassemble, et par la lune quand elle devient pleine ! »

لَتَرۡكَبُنَّ طَبَقًا عَن طَبَقٍ ﴿١٩﴾

« Vous passerez certes d'état en état ! »

Allah jure par plusieurs de Ses créatures : **le crépuscule, la nuit, la lune**... Tout cela montre que **la vie change tout le temps** : on passe de l'enfance à l'âge adulte, puis à la vieillesse, puis à la mort... et enfin à la résurrection.

وَإِذَا قُرِئَ عَلَيۡهِمُ ٱلۡقُرۡءَانُ لَا يَسۡجُدُونَ ۩ ﴿٢١﴾

« Et quand on leur récite le Coran, ils ne se prosternent pas »

Mais ceux qui ne croient pas refusent encore d'écouter le Coran, et **ne se prosternent pas**, même quand la vérité leur est montrée. Allah connaît tout ce qu'ils font.

Le savais-tu ? Le signe ۩ à la fin du verset 21 indique **une prosternation** : quand on récite ce verset, il est recommandé de se prosterner.

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ



Complète le tableau

Colle le bon sujet à côté de chaque groupe de versets (étiquettes à découper).

Versets	Sujets
Versets 1 à 5	
Versets 6 à 15	
Versets 16 à 25	

الانْشِقَاق

☆ Colorie !

Al-Inchiqaq, c'est **la déchirure** : le ciel qui se fendra le Jour du Jugement. Colorie le mot !

Et moi, que faire ? Chaque jour, j'essaie de remplir mon « livre » de bonnes actions, pour le recevoir un jour dans ma main droite !

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ



A Le grand quiz

Coche la bonne réponse. Une seule réponse par question !

1 Combien de versets compte la sourate Al-Inchiqaq ?

- ☐ 20
- ☐ 25
- ☐ 30

2 Quelle est sa place dans le Coran ?

- ☐ La 82e sourate
- ☐ La 84e sourate
- ☐ La 86e sourate

3 Que veut dire « Al-Inchiqaq » ?

- ☐ La déchirure
- ☐ La nuit
- ☐ Le pardon

4 Qu'arrivera-t-il au ciel ce Jour-là ?

- ☐ Il se fendra
- ☐ Il deviendra vert
- ☐ Rien

5 Comment les croyants recevront-ils leur livre ?

- ☐ Dans la main droite
- ☐ Derrière le dos
- ☐ Jamais

6 « D'état en état », cela veut dire que...

- ☐ la vie change tout le temps
- ☐ on déménage
- ☐ on change d'école

7 Que ne font pas les mécréants quand on leur lit le Coran ?

- ☐ Se prosterner
- ☐ Manger
- ☐ Dormir

Mon score : ..... / 7 ☆ ☆ ☆

ÉtF

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ



B Vrai ou faux ?

Entoure la bonne réponse.

Le ciel et la terre obéissent à Allah.	Vrai	Faux
Le croyant recevra son livre derrière son dos.	Vrai	Faux
Chaque personne rencontrera Allah.	Vrai	Faux
Tout ce que nous faisons compte.	Vrai	Faux
La sourate Al-Inchiqaq compte 15 versets.	Vrai	Faux

C Relie

Relie chaque verset à sa traduction.

إِذَا ٱلسَّمَآءُ ٱنشَقَّتْ	Vous passerez d'état en état
وَإِذَا ٱلْأَرْضُ مُدَّتْ	Quand le ciel se déchirera
فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَٰبَهُۥ بِيَمِينِهِۦ	Et que la terre sera aplanie
لَتَرْكَبُنَّ طَبَقًا عَن طَبَقٍ	Celui qui recevra son livre dans sa main droite

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ



D Complète le verset

Écris ou colle le mot qui manque. Aide-toi des étiquettes !

مُدَّتْ	طَبَقٍ	ٱنشَقَّتْ

إِذَا ٱلسَّمَآءُ .....

وَإِذَا ٱلْأَرْضُ .....

لَتَرْكَبُنَّ طَبَقًا عَن .....

E Les mots mêlés

Retrouve les 11 mots cachés (de gauche à droite ou de haut en bas).

D	E	C	H	I	R	U	R	E	I	J
T	J	A	G	L	F	M	U	V	A	U
T	D	B	N	U	I	T	E	G	L	G
C	O	R	A	N	O	I	A	U	L	E
I	K	J	M	E	C	C	C	G	A	M
E	T	V	H	A	U	L	L	U	H	E
L	T	E	R	R	E	O	E	T	P	N
T	E	M	F	V	E	J	H	U	H	T
G	F	V	S	D	R	O	I	T	E	G
C	R	E	P	U	S	C	U	L	E	W
L	I	V	R	E	M	P	U	C	N	B

- CREPUSCULE
- DECHIRURE
- JUGEMENT
- DROITE
- TERRE
- LIVRE
- CORAN
- ALLAH
- LUNE
- NUIT
- CIEL

ÉtF

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ



F Ma fiche à compléter

Colle chaque étiquette au bon endroit !

Combien de versets ?

Sa place dans le Coran

L'objectif de la sourate

Ma question pour la muallima

Écris ici ce que tu aimerais lui demander sur cette sourate.

.....

.....

Tu as terminé ?
Bravo !

ÉtF

Tafsir تفسير

✂ **Découpe les étiquettes et colle-les au bon endroit sur ta fiche.**

La sourate Al-Inchiqaq est une sourate de **25 versets**.

La sourate Al-Inchiqaq, ou « La déchirure », est **la 84e** sourate du Coran.

Nous montrer ce qui se passera au Jour du Jugement, quand **le ciel et la terre obéiront totalement à Allah**. Elle rappelle à l'homme qu'il doit se soumettre à son Seigneur, car **tout ce qu'il fait compte**.

Les événements du Jour du Jugement

L'homme rencontrera son Seigneur

La vie de l'homme sur terre

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ

Ma fiche à compléter

Écris ce que tu as retenu !

Combien de versets ?

Sa place dans le Coran

L'objectif de la sourate

Ma question pour la muallima

Écris ici ce que tu aimerais lui demander sur cette sourate.

Tu as terminé ?
Bravo !

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ



Mon défi de la semaine

Chaque jour, je fais une bonne action pour remplir mon « livre », puis je colorie l'étoile du jour.

Lun	Mar	Mer	Jeu	Ven	Sam	Dim
☆	☆	☆	☆	☆	☆	☆

Diplôme

du petit savant du Tafsir

Félicitations à .....

qui a étudié et compris la

sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ

★ ★ ★

Le .....

Signature .....

Tafsir تفسير

Ma fiche Tafsir

Sourate Al-Inchiqaq سُورَةُ الانْشِقَاقِ



Le corrigé (pour les parents et la muallima)

A · Le grand quiz

- 1. B – 25
- 2. B – La 84e sourate
- 3. A – La déchirure
- 4. A – Il se fendra
- 5. A – Dans la main droite
- 6. A – la vie change tout le temps
- 7. A – Se prosterner

B · Vrai ou faux

- Le ciel et la terre obéissent à Allah. → **Vrai**
- Le croyant recevra son livre derrière son dos. → **Faux**
- Chaque personne rencontrera Allah. → **Vrai**
- Tout ce que nous faisons compte. → **Vrai**
- La sourate Al-Inchiqaq compte 15 versets. → **Faux**

C · Relie

- Verset 1 → Quand le ciel se déchirera
- Verset 3 → Et que la terre sera aplanie
- Verset 7 → Celui qui recevra son livre dans sa main droite
- Verset 19 → Vous passerez d'état en état

D · Complète le verset

إِذَا ٱلسَّمَآءُ ٱنشَقَّتْ
وَأَذِنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ
وَإِذَا ٱلْأَرْضُ مُدَّتْ
وَأَلْقَتْ مَا فِيهَا وَتَخَلَّتْ
لَتَرْكَبُنَّ طَبَقًا عَن طَبَقٍ

E · Les mots mêlés

D	E	C	H	I	R	U	R	E	I	J
T	J	A	G	L	F	M	U	V	A	U
T	D	B	N	U	I	T	E	G	L	G
C	O	R	A	N	O	I	A	U	L	E
I	K	J	M	E	C	C	C	G	A	M
E	T	V	H	A	U	L	L	U	H	E
L	T	E	R	R	E	O	E	T	P	N
T	E	M	F	V	E	J	H	U	H	T
G	F	V	S	D	R	O	I	T	E	G
C	R	E	P	U	S	C	U	L	E	W
L	I	V	R	E	M	P	U	C	N	B

Termes et conditions d'utilisation

Ce document est destiné uniquement aux membres de l'Institut Éveille ta Foi. Il est conçu pour enseigner à vos enfants ou aux enfants de votre mosquée.

Il est strictement interdit de publier ce document sur un site web ou de modifier son contenu.

Suivez-nous sur Instagram pour découvrir toutes nos nouveautés : @eveilletafoi

L'impression du document

CE DOCUMENT NE PEUT PAS ÊTRE IMPRIMÉ EN RECTO-VERSO.

Merci de l'imprimer en recto seul : certaines pages sont à découper et à coller.

Tafsir
تفسير

Important

La louange est à Allah, nous Le louons, implorons Son aide et Son pardon. C'est auprès d'Allah que nous cherchons protection contre les maux de nos âmes et les méfaits de nos actions. Celui qu'Allah guide, nul ne peut l'égarer et celui qu'Allah égare, nul ne peut le guider. J'atteste qu'il n'y a nulle divinité digne d'adoration excepté Allah et que Mohammed est Son serviteur et Son messager.

Ce document proposé par **l'Institut Éveille ta Foi** a été réalisé par des étudiantes espérant agir pour le Visage d'Allah et obtenir Sa récompense.

Si ce document présente un bien, cela vient d'Allah et la louange Lui revient, Lui le Très-Haut. S'il s'y trouve des erreurs, cela vient de nous, qu'Allah nous pardonne pour cela.

Si vous découvrez une erreur, merci de nous en informer à l'adresse **contact@eveilletafoi.com**. Il est de votre devoir de nous prévenir afin que nous puissions la rectifier le plus rapidement possible.

Qu'Allah mette la baraka dans vos actions et dans tout chemin que vous empruntez vers Allah.

Où nous retrouver ?

Cliquez sur les liens ci-dessous.

Notre site Internet
Pour encore plus de supports !

Notre compte Instagram
@eveilletafoi

S'inscrire à notre newsletter
Ressources gratuites, codes promotionnels et actualité de l'Institut.